

www.eppelheim.de
eppelheimernachrichten@eppelheim.de

Eppelheimer Nachrichten

Ausgabe 32
13. August 2021

Corona-Betrieb

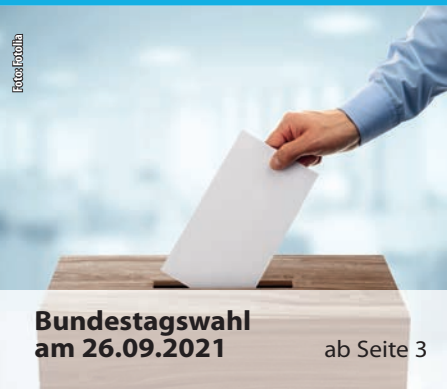


Offene Sprechzeiten seit dem **20. Juli 2021** bei der Stadtverwaltung.

Die niedrigen Corona-Zahlen lassen wieder erweiterte Öffnungszeiten bei der Stadtverwaltung Eppelheim zu.

Sprechzeiten ohne Terminvergabe sind:
dienstags von 8:30 bis 12:00 Uhr und
mittwochs von 14:00 bis 18:00 Uhr.

Gesonderte Regelungen gelten für das Bürgeramt. Diese sind auf unserer Homepage einsehbar.



Bundestagswahl
am 26.09.2021 ab Seite 3



Aktuelle Stellenangebote
Seite 5



Aus dem Vereinsleben
ab Seite 12



Foto: Stadt Eppelheim

Notrufe

Feuerwehr/Rettungsleitstelle	112
Feuerwehrhaus	76 76 30
Polizei	110
Polizeiposten Eppelheim	76 63 77
Polizeiviertel Heidelberg Süd	3 41 80
Krankentransporte	1 92 22
Ärztlicher Bereitschaftsdienst	116 117
tierärztlicher Notdienst	166 800
zahnärztlicher Notdienst	5 63 98 63
Kinderschutz-Notruf	112
Giftzentrale Ludwigshafen	0621/50 34 31
Stadtwerke Heidelberg,	
Wasser, Strom, Gas	06221/513-2060, -2090, -2030
Friedhof	0174 3461536

Rathaus

Stadtverwaltung - Pforte, Schulstr. 2 794-0

Stadtverwaltung Eppelheim wieder mit Sprechzeiten ohne Termin! Seit Dienstag, 20. Juli 2021, bietet das Rathaus immer dienstags von 8.30 bis 12.00 Uhr und mittwochs von 14.00 bis 18.00 Uhr offene Sprechzeiten ohne Terminvergabe an.

Gesonderte Regelungen gelten für das Bürgeramt. Diese sind auf unserer Homepage einsehbar.

Bauamt	794-602
Bauhof	794-610
Bürgeramt	794-120/121/122/123/124/125
Melde-, Passamt, Fundbüro, Ausländerwesen, Führerscheine und Fischereischein	
Sozialamt	794-120/-121/-125
Friedhofsamt	794-605
Gewerbeamt	794-124
Grundbucheinsichtsstelle	794-154
Kasse	794-217
Grund-, Gewerbe-, Hunde-, Vergnügungssteuer	794-204, 794-206
Wasser- und Abwassergebühren	794-205
Kartenvorverkauf, Rudolf-Wild-Halle	794-402
Personal	794-410/-411/-412/-414
Sekretariat Bürgermeisterin	794-101
Standesamt	794-113/131
Rentenstelle	794-113/131
Amt für Ordnung, Bildung und Bürgerservice	794-111/112

Öffentliche Einrichtungen

Stadtbibliothek, Jahnstr. 1 766290
Hallenbad, Justus-von-Liebig-Str. 7, 755051

Nähere Infos unter: www.swhd.de/gisela-mierke-bad

Haus Edelberg – Dienstleistungsgesellschaft für Senioren mbH
 Peter-Böhm-Straße 48, 69214 Eppelheim 75 69-501

Schulen

Theodor-Heuss-Grundschule ,	
Frau Schöffner	794-145
Kernzeitbetreuung	0176 12013864/7 57 06 92
Friedrich-Ebert-Schule , Frau Sartison	76 33 01
Humboldt-Realschule , Frau Back	76 33 43
Dietrich-Bonhoeffer-Gymnasium , Frau Schuhmacher,	76 55 00
Kindertagesstätten Postillion e.V. , Justus-von-Liebig-Str. 7/1	
Kindergarten Regenbogen Frau Lorenz	7191598
Kinderkrippe Frau Aldinger	7191522
Kommunale Kindertagesstätte	
Villa Kunterbunt, Kindergarten , Grenzhöfer Str. 20	
Michaela Neuer	79 41 70
Evang. Kindertagesstätte Sonnenblume ,	
Daimlerstr. 27, Sarah Baba´	76 52 50
Evang. Kindergarten , Scheffelstraße 5, Annegret Gross	76 52 90
Evang. Kindertagesstätte Friedrich-Fröbel ,	
Otto-Hahn-Str. 1a, Marion Pflästerer	75 70 50
Kath. Kindergarten , St. Elisabeth, Scheffelstr. 11,	
Larissa Kuhlmann	4 35 23 60
Kath. Kindertagesstätte St. Luitgard , Rudolf-Wild-Str. 56,	
Constanze Heine	4 35 23 50

Hilfsdienste

AWO - Individuelle Schwerstbehindertenbetreuung 0 62 03/92 85 30
Jugendtreff - Altes Wasserwerk, Schwetzingen Str. 31, Postillion e.V. 76 81 42

Kirchlicher Pflegedienst Kurpfalz, Scheffelstr. 11 7 39 29 80

Kommunaler Seniorentreff, im Restaurant „Belcanto“

Nachbarschaftshilfe des Kirchlichen Pflegedienst Kurpfalz, Hauptstraße 109 4 33 23 35

Psychologische Beratungsstelle für Eltern, Kinder + Jugendliche, Konrad-Adenauer- Ring 8 76 58 08

Schwangerschaftskonfliktberatung, Schwangerenberatung, sexualpädagog. Prävention:

Mo-Fr 9 - 12 Uhr, Di 15 - 17 Uhr, Do 13 - 15 Uhr
 Donum vitae Regionalverband HD/ Rhein-Neckar e.V., Friedrichstr. 3, 69117 Heidelberg, Tel. 434 02 81/Fax: 4 34 02 83
info@donumvitae-hd.de; www.donumvitae-hd.de

Telefonseelsorge 0800/1110111

Diakonisches Werk Rhein-Neckar-Kreis, Friedrich-Ebert-Anlage 9, 69117 Heidelberg, Tel. 06221/9 72 00, Fax 9 7202 0
 E-Mail: heidelberg@dw-rn.de, Termine nach tel. Absprache, www.dw-rn.de
 Sozialrechtl. Beratung, Fam.- u. Lebensberatung, Schwangerenberatung und Schwangerenkonfliktberatung

Notdienste

Allgemeine Notfallpraxis Heidelberg
 Neuenheimer Feld 410, 69120 Heidelberg Tel. 116117
 Mo, Di, Do, Fr 19-23 Uhr; Mi 13-23 Uhr; Sa, So und an Feiertagen 8-23 Uhr

Kinder- und Jugendärztliche Notfallpraxis Heidelberg
Universitätsklinikum Heidelberg, Zentrum für Kinder- und Jugendmedizin Altbau Chirurgische Klinik, Im Neuenheimer Feld 110, 69120 Heidelberg Tel. 116117
 Mo, Di, Do 19.00 – 22.00 Uhr; Mi, Fr, 16.00 – 22.00 Uhr;
 Sa, So und an Feiertagen 09.00 – 22.00 Uhr

Zahnärztlicher Notfalldienst Tel. 3 54 49 17
HD, Sofienstraße 29, im Europa-Center:
 Bitte vorher anmelden!!! Werktags Nacht von 19.00 Uhr-06.00 Uhr;
 Wochenende Freitag 19.00 Uhr bis Montag 06.00 Uhr ; An ges. Feiertagen: auch tagsüber von 06.00 Uhr-19.00 Uhr

Augenärztlicher Notdienst Tel. 116117

Privatärztlicher Akut-Dienst PrivAD
www.privad.de Tel. 0 18 05 30 45 05

Pflegestützpunkt Rhein-Neckar-Kreis, Plankstadt (Bürgerbüro), Schwetzingen Str. 28 Tel. 06221 522-2629
gabriele.piuma@rhein-neckar-kreis.de
 Öffnungszeiten: Mo, Mi 09.00-11.30 Uhr und Do 15.00-17.00 Uhr

Wochenend- und Feiertags-Notdienst der Innung Sanitär – Heizung
 Tel. 30 11 83

AVR Kommunal AÖR
 Zentrale: **0 72 61/931-0**
 Auftragsannahme: 0 72 61/93 13 10
 Hausmüllabfuhr: 0 72 61/93 12 02
 Gewerbeabfall: 0 72 61/93 13 95
 Störungen bei der Abfuhr: 0 72 61/93 19 31

AVR GewerbeService GmbH – Entsorgungslösungen für gewerbliche Abfälle 06221 878-400

Apothekendienst:

Freitag, 13.08.
 Apotheke Rohrbach Markt, Karlsruher Str. 92, HD-Rohrbach, Tel. 33 27 66

Samstag, 14.08.
 Stadt-Apotheke, Sofienstr. 19, HD-Bergheim, Tel. 2 29 25

Sonntag, 15.08.
 Kurpfalz- Apotheke, Mannheimer Str. 242, HD-Wieblingen, Tel. 83 65 10

Montag, 16.08.
 Central- Apotheke, Hauptstr., Eppelheim, Tel. 76 03 67

Dienstag, 17.08.
 Stern-Apotheke, Römerstr. 1, HD-Bergheim, Tel. 5 38 50

Mittwoch, 18.08.
 Kurfürsten-Apotheke, Bahnhofstr.1, HD-Weststadt, Tel. 22617

Donnerstag, 19.08.
 Linden-Apotheke, Lindenweg 2, HD-Rohrbach, Tel. 3.33 83 01

Amtliche Bekanntmachungen Wahlbekanntmachungen



Symbolbild Pixabay

Beantragung der Briefwahlunterlagen für die Bundestagswahl am 26.09.2021

Die Briefwahlunterlagen für die Bundestagswahl am 26.09.2021 können schriftlich, per Telefax, per E-Mail, per Internetwahlschein oder persönlich bei der Stadt Eppelheim, Rathaus, Schulstr. 2, 69214 Eppelheim, beantragt werden.

Bei einer **schriftlichen Antragstellung oder per Telefax** können Sie den Vordruck auf der Rückseite der Wahlbenachrichtigung ausfüllen und unterschrieben an die unten stehende Adresse oder Telefax-Nummer übersenden.

Sofern Sie den Vordruck auf der Wahlbenachrichtigung nicht nutzen möchten, können Sie für die Anforderung der Briefwahlunterlagen auch einen formlosen schriftlichen Antrag stellen, der folgende Angaben enthalten muss:

Name, Vorname, Geburtsdatum, Wohnanschrift und - sofern die Briefwahlunterlagen an eine andere Adresse zugeschickt werden sollen - auch die Versandadresse sowie die Unterschrift des Antragstellers.

Die Wahlbenachrichtigung bzw. das Antragsschreiben bitte ausreichend frankieren und an die Stadt Eppelheim, Wahldienststelle, Schulstr. 2, 69214 Eppelheim senden oder in den Hausbriefkasten des Rathauses einwerfen. Bei einer Übermittlung per Telefax den Antrag an die Fax-Nr. 06221/794-129 richten.

Ihren Antrag können Sie auch per **E-Mail an buergeramt@ep-pelheim.de** stellen, wobei auch hier Name, Vorname, Geburtsdatum, Wohnanschrift und sofern die Briefwahlunterlagen an eine andere Adresse zugeschickt werden sollen, auch die Versandadresse angegeben werden muss.

Daneben besteht die Möglichkeit, die Erteilung eines Wahlscheins **online** auf unserer Homepage unter dem Link **www.eppelheim.de/internetwahlschein** zu beantragen. Für den digitalen Antrag benötigen Sie die Daten der Wahlbenachrichtigung.



Die Briefwahlunterlagen können Sie aber auch mithilfe des auf der Rückseite der Wahlbenachrichtigung abgedruckten QR-(Quick Response-) Codes per Handy/ Smartphone beantragen.

Wenn Sie den QR-(Quick Response-) Code mit Ihrem Smartphone einscannen gelangen Sie direkt zum Internetwahlscheinantrag.

Sie müssen dann nur noch zur Identifikation Ihr Geburtsdatum und ggfs. eine abweichende Versandadresse eintragen.

Die Briefwahlunterlagen können darüber hinaus im Rathaus der Stadt Eppelheim während der allgemeinen Öffnungszeiten (vormittags Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag von 8:30 – 12:00 Uhr, nachmittags Dienstag von 14:00 – 16:00 Uhr sowie Mittwoch von 14:00 – 18:00 Uhr) **persönlich beantragt und abgeholt** werden. Bitte berücksichtigen Sie ggf. längere Wartezei-

ten. Es besteht auch die Möglichkeit gleich vor Ort zu wählen. Bei persönlicher Beantragung bitte die Wahlbenachrichtigung vorlegen und auf Verlangen den Personalausweis vorzeigen. Wird die Wahlbenachrichtigung nicht mitgebracht, muss sich der Wähler anhand des Personalausweises legitimieren.

Abholung der Briefwahlunterlagen für einen anderen

Soll ein Dritter die Briefwahlunterlagen abholen, muss der Beauftragte einen schriftlichen Antrag des Wahlberechtigten auf Erteilung von Briefwahlunterlagen vorlegen. Der Wahlberechtigte muss in seinem Antrag seinen Namen, Vornamen, Geburtsdatum und seine Wohnanschrift angeben und den Antrag unterschreiben. Die Briefwahlunterlagen dürfen nur an eine andere Person als den Antragsteller

(z. B. Familienangehörige, Freunde usw.) herausgegeben werden, wenn der Abholende eine von dem Antragsteller ausgestellte **schriftliche Empfangsvollmacht** vorlegt, aus welcher hervorgeht, dass der Wahlberechtigte die beauftragte Person zur Entgegennahme seiner Briefwahlunterlagen bevollmächtigt. In der Vollmacht ist ferner der Name, Vorname, das Geburtsdatum und die Adresse des Bevollmächtigten anzugeben. Die Empfangsvollmacht muss abschließend von dem Wahlberechtigten unterzeichnet sein. Für die Antragstellung und die Vollmacht kann der Vordruck auf der **Rückseite der Wahlbenachrichtigung genutzt werden**.

Beantragung der Briefwahlunterlagen für einen anderen

Sofern ein Dritter für den Wahlberechtigten die Erteilung von Briefwahlunterlagen beantragen soll (z. B. bei Krankenhausaufenthalt, bei einer Absonderungsanordnung nach dem Infektionsschutzgesetz usw.), muss der Dritte hierzu seitens des Wahlberechtigten schriftlich bevollmächtigt worden sein. Die Vorlage der Wahlberechtigung alleine genügt hierfür nicht. Aus der schriftlichen Vollmacht muss hervorgehen, dass der Wahlberechtigte die beauftragte Person zur Beantragung von Briefwahlunterlagen und zur Entgegennahme derselben bevollmächtigt, zudem muss die Vollmacht auch hier den Namen, Vornamen, das Geburtsdatum sowie die Adresse des Bevollmächtigten und die Unterschrift des Wahlberechtigten enthalten. Für die Vollmacht kann auch hier der Vordruck auf der **Rückseite der Wahlbenachrichtigung genutzt werden**.

Eine telefonische Beantragung oder per SMS ist ausgeschlossen.

Antragsfrist

Die Briefwahlunterlagen können bei der Wahldienststelle der Stadt Eppelheim, Schulstr. 2, 69214 Eppelheim, **bis Freitag, dem 24.09.2021, 18.00 Uhr persönlich** beantragt und abgeholt werden. Die Wahldienststelle ist am **Freitag, dem 24.09.2021 von 08.30 bis 12.00 Uhr und von 13.00 Uhr bis 18.00 Uhr geöffnet**. Bei **schriftlicher Antragstellung, per Telefax, per E-Mail** oder **per Internetwahlschein bitten wir darauf zu achten, die Anträge so rechtzeitig zu stellen, dass die Briefwahlunterlagen rechtzeitig zugestellt werden können**.

Sofern die Briefwahlunterlagen an einen anderen Ort versandt werden sollen, ist der Antrag entsprechend früher zu stellen.

Beantragung von Wahlscheinen in besonderen Fällen

1. Ist ein Wahlschein noch nicht zugegangen, kann die Erteilung eines neuen Wahlscheins noch **bis Samstag, dem 25.09.2021, von 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr**, bei der Wahldienststelle der Stadt Eppelheim, Schulstr. 2, 69214 Eppelheim, persönlich beantragt und abgeholt werden.

2. Sofern es einem Wahlberechtigten aufgrund einer nachweislich plötzlichen Erkrankung nicht möglich ist oder nur unter nicht zumutbaren Schwierigkeiten möglich ist, das Wahllokal aufzusuchen, können die Briefwahlunterlagen noch am **Samstag, dem 25.09.2021, von 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr, und am Wahltag von 08.00 Uhr bis 15.00 Uhr bei der Wahldienststelle der Stadt Eppelheim**, Schulstr. 2, 69214 Eppelheim beantragt und abgeholt werden. Hierzu muss die Person, welche die Unterlagen abholt, einen vom Wahlberechtigten unterschriebenen Antrag auf Erteilung eines Wahlscheins (Briefwahlunterlagen) und eine schriftliche Vollmacht zur Entgegennahme der Briefwahlunterlagen vorlegen (Zu den Einzelheiten s. oben Abholung / Beantragung der Briefwahlunterlagen für einen anderen). Der Wahlberechtigte muss zudem angeben, ob der Empfänger zur Beantragung eines

Wahlscheins oder zur Abholung des Wahlscheins mit Briefwahlunterlagen bevollmächtigt wird. Das Formular auf der Rückseite der Wahlbenachrichtigung kann genutzt werden. Auskünfte zu den Einzelheiten erhalten Sie am 25.09.2021 sowie am Wahltag zu den vorgenannten Öffnungszeiten unter der Telefonnummer (06221 / 794-120).

Gleiches gilt für nicht in das Wählerverzeichnis eingetragene Wahlberechtigte, die erst am Samstag oder am Wahlsonntag die Voraussetzungen für die Wahlberechtigung erfüllen.

Rücksendung der roten Wahlbriefe

Der rote Wahlbrief muss bei der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Wahldienststelle **spätestens am Wahlsonntag bis 18.00 Uhr eingehen (Rathausbriefkasten)**. Später zugestellte Wahlbriefe können bei der Stimmauszählung nicht mehr berücksichtigt werden. Es wird daher bei **Übersendung per Post** eine frühzeitige Absendung des Wahlbriefs, **spätestens am Donnerstag, dem 23.09.2021**, bei entfernteren Orten eine noch frühere Rücksendung empfohlen, um den rechtzeitigen Eingang sicherzustellen.

Außerhalb der Bundesrepublik Deutschland muss mit einer längeren Beförderungsdauer gerechnet werden, sodass der Wahlbrief möglichst frühzeitig am Schalter eines Postamtes eingeliefert und per Luftpost befördert werden sollte.

Der Wahlbrief ist als Briefsendung des internationalen Postdienstes seitens des Wählers grundsätzlich vollständig freizumachen.

Bundestagswahl am 26.09.2021

ACHTUNG: NEUE WAHLLOKALE

Für die Bundestagswahl am 26.09.2021 wurden neue Wahllokale eingerichtet.

Die **Wahlbezirke** und Wahllokale der Stadt Eppelheim im Überblick:

- Wahlbezirk 01:** **Rudolf-Wild-Halle-Sporthalle,**
Schulstrasse 6;
- Wahlbezirk 02:** **Rudolf-Wild-Halle-Sporthalle,**
Schulstrasse 6;
- Wahlbezirk 03:** **Rudolf-Wild-Halle-Kulturhalle,**
Schulstrasse 6;
- Wahlbezirk 04:** **Rudolf-Wild-Halle-Kulturhalle,**
Schulstrasse 6;
- Wahlbezirk 05:** **Rudolf-Wild-Halle-Gaststätte Belcanto,**
Schulstrasse 6;
- Wahlbezirk 06:** **Kindergarten „Friedrich Fröbel“,**
Otto-Hahn-Str. 1a;
- Wahlbezirk 07:** **Kindergarten „Friedrich Fröbel“,**
Otto-Hahn-Str. 1a;
- Wahlbezirk 08:** **Kindergarten „Friedrich Fröbel“,**
Otto-Hahn-Str. 1a;
- Wahlbezirk 09:** **Dietrich-Bonhoeffer-Gymnasium,**
Maximilian-Kolbe-Weg 5;
- Wahlbezirk 10:** **Dietrich-Bonhoeffer-Gymnasium,**
Maximilian-Kolbe-Weg 5;
- Wahlbezirk 11:** **Dietrich-Bonhoeffer-Gymnasium,**
Maximilian-Kolbe-Weg 5;
- Wahlbezirk 12:** **Dietrich-Bonhoeffer-Gymnasium,**
Maximilian-Kolbe-Weg 5;

Alle Wahllokale sind behindertengerecht eingerichtet und rollstuhlgerecht erreichbar.

Bundestagswahl 2021 – polizeiliche Anmeldung

Für die Teilnahme an der Bundestagswahl ist die polizeiliche Anmeldung der Hauptwohnung für die Eintragung in das Wählerverzeichnis erforderlich.

Die Wahl dienststelle weist darauf hin, dass Wahlberechtigte bei der Bundestagswahl nur wählen können, wenn sie im Wählerverzeichnis eingetragen sind.

In das Wählerverzeichnis werden Personen aufgenommen, die am 15.08.2021 bei der Stadt Eppelheim mit Hauptwohnsitz oder alleinigem Wohnsitz gemeldet sind und die Wahlrechtsvoraussetzungen erfüllen. Personen, die bereits seit längerer Zeit innerhalb von Eppelheim umgezogen sind oder nach Eppelheim zugezogen sind, ihre neue Wohnung aber noch nicht beim Bürgeramt der Stadt Eppelheim angemeldet haben, werden dringend ersucht, sich umzumelden. In der Regel teilt der bisherige Vermie-

ter gegenüber dem Bürgeramt mit, wenn ein Mieter ausgezogen ist. Sofern bei einem Wohnungswechsel eine Ummeldung durch den Mieter nicht erfolgt ist, wird er – in Unkenntnis der neuen Wohnung – aus dem Melderegister gestrichen und kann damit am 15.08.2021 nicht in das Wählerverzeichnis aufgenommen werden. Gleiches gilt für Personen, die nach Eppelheim zugezogen sind und sich nicht bei der Einwohnermeldebehörde angemeldet haben.

Hinweise für Blinde und Sehbehinderte für die Bundestagswahl am 26.09.2021

Schablonen für sehbehinderte und blinde Menschen

Zur Wahl des 20. Deutschen Bundestages am 26. September 2021 sind alle Wahlberechtigten zur Stimmabgabe aufgerufen. Wie kann die Stimme unabhängig von fremder Hilfe abgegeben werden, wenn man wegen schlechten Sehens die Wahlunterlagen selbst nicht lesen kann?

Zur gleichberechtigten Teilnahme an der Bundestagswahl bieten die Blinden- und Sehbehindertenverbände kostenlos die Zusendung von sogenannten Stimmzettelschablonen an.

Die Stimmzettel werden in die Schablonen gelegt.

Die Felder für die „Kreuzchen“ sind in der Schablone ausgespart. Auf der Schablone sind in großer tastbarer Schrift Erläuterungen angebracht. Zusammen mit der Schablone wird - ebenfalls kostenlos - eine Audio-CD ausgeliefert. Die CD kann mit handelsüblichen CD-Playern abgespielt werden. Auf dieser CD wird die Benutzung der Schablone erklärt. Außerdem wird der Inhalt des Stimmzettels vollständig aufgesprochen.

Sind Sie selbst stark seheingeschränkt? Kennen Sie Personen, die sich für dieses Angebot interessieren? Dann fordern Sie die Schablone und eine Audio-CD mit der Aufschrift des Inhalts des amtlichen Stimmzettels kostenlos bei den Blinden- und Sehbehindertenverbänden an unter Telefon: 0761 / 36 122.



Amliche Bekanntmachungen

Informationen aus dem Rathaus

Neueste Nachrichten direkt auf das Smartphone mit dem Telegram-Messenger der Stadt Eppelheim

TELEGRAM-NEWSLETTER

NEUESTE NACHRICHTEN AUS EPPELHEIM
DIREKT AUF DAS SMARTPHONE.

STADT
EPPELHEIM
1996

1 Telegram laden

2 In der Suchfunktion „Stadt Eppelheim“ eingeben und antippen

3 Unten das Feld „Start“ antippen und Sie erhalten ab sofort die neuesten Eppelheimer Nachrichten

Aktuelle Stellenangebote



Die Stadt Eppelheim im Rhein-Neckar-Kreis mit ca. 15.000 Einwohnern, guter Infrastruktur (u.a. alle weiterführenden Schulen am Ort) und einer 1250-jährigen Geschichte möchte zusammen mit Ihnen die Zukunft ihrer Verwaltung weiter gestalten.

Da die bisherige Stelleninhaberin eine neue Aufgabe wahrnehmen wird, suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine Führungspersönlichkeit für die Stelle:

Leitung Haupt- und Personalamt (m/w/d)

Zum Aufgabenbereich des Hauptamtes gehören die Organisation der Gesamtverwaltung, die Personalverwaltung, die Kulturverwaltung, das Veranstaltungsmanagement, die Presse- und Öffentlichkeitsarbeit und das Stadtmarketing. Als Geschäftsstelle Gemeinderat ist das Hauptamt für den Sitzungsdienst zuständig. Ebenfalls dem Hauptamt zugeordnet sind die zentrale Beschaffung für die Verwaltung sowie das Ortsrecht.

Detaillierte Informationen erhalten Sie unter www.eppelheim.de



Bei der Stadt Eppelheim, Rhein-Neckar-Kreis, ca. 15.000 Einwohner, mit guter Infrastruktur (u.a. alle weiterführenden Schulen am Ort), ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt folgende Stelle zu besetzen:

staatlich geprüfte Erzieher (m/w/d)

Detaillierte Informationen erhalten Sie unter www.eppelheim.de



Die Stadt Eppelheim, Rhein-Neckar-Kreis, ca. 15.000 Einwohner, mit guter Infrastruktur (u.a. alle weiterführenden Schulen am Ort), bildet zum 01.09.2022 aus.

Ausbildung zum Fachangestellten für Medien- und Informationsdienste Fachrichtung Bibliothek (m/w/d)

Ausbildung für die Praxisintegrierte Erzieherausbildung - PIA (m/w/d)

Detaillierte Informationen erhalten Sie unter www.eppelheim.de

ASD ab 15. September wieder mittwochs im Rathaus

Der Allgemeine Soziale Dienst (ASD) des Jugendamts vom Rhein-Neckar-Kreis bietet ab 15. September immer mittwochs von 14 Uhr bis 16 Uhr wieder regelmäßige Sprechstunden im Sitzungssaal (2. OG) des Rathauses an.

Der ASD ist der Ansprechpartner, wenn Eltern und Kinder bei der Erziehung und in der Familie Hilfe benötigen. Die Fachkräfte vermitteln in Konfliktsituationen und beraten professionell bei Erziehungsproblemen. Sie informieren und entscheiden über passgenaue Hilfen zur Erziehung oder psychologische Unterstützungsmöglichkeiten und vermitteln das geeignete Hilfeangebot.

Achtung! Baustellen in Eppelheim

30.07.-19.08.2021: Friedrich-Ebert-Straße 30
Gerüst

09.08.-13.08.2021: Schulstraße 26
Gehwegsperrung

Geschwindigkeitsmessungen

Geschwindigkeitsmessung am 21.07.2021

Uhrzeit	Messstelle Straße	Kfz	Überschreitungen		bis 10 km/h		11-15 km/h	
			absolut	in %	absolut	in %	absolut	in %
08:17-10:46	Leonie-Wild-Straße	163	25	15,34	14	8,59	6	3,68
11:10-12:58	Beethovenstraße	244	7	2,87	7	2,87		
13:07-15:40	Hildastraße	771	24	3,11	19	2,46	5	0,65

16-20 km/h		über 20 km/h	
absolut	in %	absolut	in %
5	3,07		

Geschwindigkeitsmessung am 28.07.21

Uhrzeit	Messstelle Straße	Kfz	Überschreitungen		bis 10 km/h		11-15 km/h	
			absolut	in %	absolut	in %	absolut	in %
06:15-08:29	Leonie-Wild-Straße	204	49	24,02	30	14,71	10	4,90
08:54-09:59	Beethovenstraße	262	1	0,38	1	0,38	0	0,00
10:08-12:24	Hildastraße	775	41	5,29	32	4,13	7	0,90
12:33-13:49	Konrad-Adenauer-Ring	163	6	3,68	6	3,68	0	0,00

16-20 km/h		über 20 km/h	
absolut	in %	absolut	in %
7	3,43	2	0,98
0	0,00	0	0,00
1	0,13	1	0,13
0	0,00	0	0,00

Weitere Geschwindigkeitsmessungen finden Sie auf unserer Homepage unter www.eppelheim.de

Kommunales Handlungskonzept Starkregenrisikomanagement in Planung

Die Menschen in ganz Deutschland sind noch immer erschüttert über die Anzahl der Todesopfer und Vermissten, über das Ausmaß der Zerstörung, das die verheerende Flut vor rund vier Wochen in Rheinland-Pfalz und in Nordrhein-Westfalen angerichtet hat. Immer wieder wird die Frage gestellt: Kann das auch bei uns in Eppelheim passieren?

„Wir können ein Hochwasserereignis wie im Ahrtal ausschließen, weil wir auf Eppelheimer Gemarkung keine Fließgewässer haben“, beruhigt Michael Benda die Bevölkerung. Als Bauamtsleiter ist er unter anderem auch zuständig für den Betrieb und die Unterhaltung der öffentlichen Kanalisation.

Was man aber nicht ignorieren dürfe, seien die Herausforderungen, die von einem Starkregenereignis ausgehen können. Deshalb ist die Stadt gerade dabei, ein „kommunales Handlungskonzept Starkregenrisikomanagement“ in Zusammenarbeit mit dem Wasserrechtsamt des Rhein-Neckar-Kreises zu entwickeln. „Ziel ist es, durch Vorsorgemaßnahmen Überflutungen im Stadtgebiet weit möglichst zu verhindern beziehungsweise im Überflutungsfall die Schäden möglichst gering zu halten“, erklärt Michael Benda. Dieses Handlungskonzept fasst sich damit, effektive Vorsorge-Informationen für Bürgerinnen und Bürger sowie für Unternehmen bereitzustellen sowie ein Krisenmanagement der Stadt zu erarbeiten. Es wird bei der Planung – zum Beispiel in Bebauungsplänen – berücksichtigt. Ebenso werden bauliche Schutzmaßnahmen, insbesondere an Risikoschwerpunkten, vorgenommen.

„Das Handlungskonzept und die Starkregengefahrenkarten werden dann bei Bedarf nach Starkregenereignissen aktualisiert, etwa alle fünf Jahre von Grund auf überprüft und gegebenenfalls fortgeschrieben“, erläutert der Bauamtsleiter weiter. „Darüber hinaus prüfen wir gerade die Möglichkeit der interkommunalen Zusammenarbeit mit den Nachbarn aus Heidelberg und Plankstadt.“

In den kommenden Wochen gibt die Stadtverwaltung in loser Reihenfolge allgemeine Tipps für Notfälle, die das Bundesamt für Bevölkerungsschutz und Katastrophenhilfe empfiehlt – nicht nur für Starkregen.



Als vor einem Monat die Ahr über die Ufer trat, richtete das verheerende Folgen unter anderem in Sinzig an. Eppelheim hat kein Fließgewässer auf seiner Gemarkung. Bild: Stadt Sinzig

Gisela-Mierke-Bad erweitert Öffnungszeiten

Seit Donnerstag, den 5. August 2021, öffnet das Gisela-Mierke-Bad auch donnerstags wieder für den öffentlichen Badebetrieb. Es gelten die gleichen Öffnungszeiten wie mittwochs und freitags.

Weiterhin gilt der Corona-Sonderbetrieb: Für den Zutritt ist eine Online-Reservierung eines definierten Zeitblocks maximal drei Tage vor dem Besuchsdatum über www.swhd.de/gisela-mierke-bad erforderlich.

Die erste halbe Stunde des gebuchten Zeitblocks dient als Einlasszeit. Die Badegäste können in dieser Zeit ihre Reservierung an den Kassen des Bades gegen ein Eintrittsticket eintauschen.

Die zu buchenden Blöcke sind:

Mittwoch, Donnerstag und Freitag		
Kassenbeginn	Schwimmbeginn	Verlassen des Bades
14 Uhr	14.30 Uhr	16 Uhr
16.30 Uhr	17 Uhr	18.30 Uhr
19 Uhr	19.30 Uhr	21 Uhr
Samstag		
13.30 Uhr	14 Uhr	15 Uhr
15.30 Uhr	16 Uhr	17 Uhr
17.30 Uhr	18 Uhr	19 Uhr
Sonntag		
8 Uhr	8.30 Uhr	9.30 Uhr
10 Uhr	10.30 Uhr	11.30 Uhr
12 Uhr	12.30 Uhr	13.30 Uhr

Preisdetails zu Ermäßigungen und häufige Fragen zum „Corona-Sonderbetrieb“ im Gisela-Mierke-Bad und Antworten darauf finden sich unter www.swhd.de/gisela-mierke-bad.

Sie erhalten keine oder nicht regelmäßig die Eppelheimer Nachrichten?

Sie möchten die Eppelheimer Nachrichten nicht mehr erhalten, weil sie kein Interesse daran haben oder weil Sie diese bereits digital lesen?

Der Vertrieb der Eppelheimer Nachrichten kann Ihnen weiterhelfen!

Sie erreichen die G.S. Vertriebs GmbH telefonisch unter: **07033 69240** zu folgenden Öffnungszeiten: Mo., Di., Mi. 08:00 bis 17:00 Uhr - Do. 08:00 bis 18:00 Uhr und Sa. 08:00 bis 12:00 Uhr oder per Mail an: info@gsvertrieb.de.

Informationen zu Corona



CORONA INFO

ALLE AKTUELLEN INFORMATIONEN DER STADT EPPELHEIM AUF

WWW.EPPELHEIM.DE/CORONA

Ende des amtlichen Teils

Für den Inhalt der in den nachfolgenden Rubriken abgedruckten Beiträge sind die jeweils einsendenden Institutionen, Parteien, Vereine und Organisationen zuständig. Die Stadt übernimmt für die Richtigkeit des Inhalts keine Verantwortung.



Aus den Fraktionen

Die folgend abgedruckten Inhalte stellen ausschließlich Meinungen bzw. Sichtweisen der jeweiligen Fraktion dar. Die Stadt Eppelheim steuert auf diesen Seiten keine Inhalte bei.

Fraktion Bündnis 90/Die Grünen

Fraktionsvorsitzende Christa Balling-Gündling



Regionalplan: Freie Fahrt für Flächenfraß

So könnte man die Stellungnahmen der Mehrheit des Eppelheimer Gemeinderates am 05.07.2021 zum neuen Regionalplan bezeichnen. Dieser betrifft auch den Rhein-Neckar-Kreis und soll für die nächsten zehn bis 15 Jahre Gültigkeit haben. Konkret ging es um die geplanten neuen zusätzlichen Flächenausweitungen für Wohn- und Gewerbegebiete. Obwohl im bestehenden Regionalplan bereits potenziell noch 2700 Hektar Wohnbauflächen zur Verfügung stehen, sollen nach dem Umweltbericht weitere 840 Hektar jetzt restriktionsfrei für Siedlungserweiterungen zur Verfügung gestellt werden. Davon 505 Hektar für Wohnen und 335 Hektar für Gewerbe. Hierbei handelt es sich hauptsächlich um Flächen, die bisher Vorranggebiete für regionale Grünzüge oder Grünzäsuren sind. Nicht nachvollziehbar war für unsere Fraktion daher die generelle Zustimmung der Mehrheit der anderen Fraktionen zum erweiterten Regionalplan.

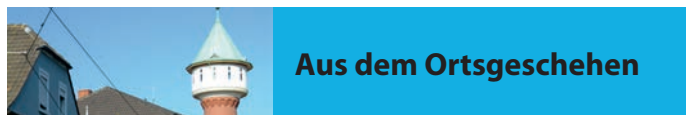
In Zeiten des massiv fortschreitenden Klimawandels und Artenchwundes weitere wichtige Grün- und Ackerflächen in der Me-

tropolregion zur Versiegeln freizugeben, ist ein fatales Zeichen. Grund und Boden sind nicht vermehrbar. „In Deutschland wird zu viel Fläche verbraucht: täglich rund 60 Hektar Landschaft für Gewerbe, Wohnungsbau, Verkehr und Erholungsflächen. Dagegen dauert es 2000 Jahre bis zehn Zentimeter fruchtbarer Boden entsteht“, heißt es in einem offenen Brief des Naturschutzbundes Deutschland (NABU) an den Planungsausschuss Verband Region Rhein-Neckar. Schon Mitte der 1980er wurde im Baugesetzbuch festgelegt, den Flächenverbrauch zu beschränken. Die Resultate und Ergebnisse sind ernüchternd.

Das damals gesetzte Ziel, bis 2020 deutschlandweit nur noch 30 Hektar/Tag zu verbrauchen, wurde bei Weitem nicht erreicht und auf 2030 verschoben. Mit den jetzt in der Planaufstellung befindenden Änderungen des Einheitlichen Regionalplans (ERP) Rhein-Neckar wird das gesetzte Einsparziel eines verantwortlichen Umgangs mit der endlichen Ressource Boden bis 2030 abermals verfehlt. Die jüngste Flutkatastrophe hat aber gezeigt, dass die Auswirkungen des Klimawandels immer dramatischer werden und wie wichtig die Erhaltung von Freiflächen bei Starkregen in Zukunft sein wird.

Erfreulich war indes, dass eine Mehrheit des Gemeinderats klar gegen eine Ausweitung der Bauflächen zwischen Silcherweg und Jugendzentrum votierte, wie dies vom Regionalplan vorgeschlagen worden war. Wenigstens hier hat eine Mehrheit die Zeichen der Zeit erkannt und ein klares Zeichen gegen weiteren Flächenfraß in Eppelheim gesetzt. Umso unverständlicher war die Begründung der SPD-Fraktion zu ihrer Zustimmung, da „es sonst zu einem Stillstand käme“. Nicht richtig war auch ihre Feststellung in den Eppelheimer Nachrichten vom 16.07.2021, wonach diese Fläche am Jugendzentrum einer Nutzung als Naherholungsgebiet gedient hätte. Im vorgelegten Plan ging es um die Freigabe zum Siedlungsbau.

Foto: Stefan Schwerdt



Aus dem Ortsgeschehen

Geburtstage und Jubiläen

Donnerstag, 12. August
Ilse Beedgen 70 Jahre

Freitag, 13. August
Franz Töll 70 Jahre



Am 13. August 2021 feiern
Monika & Hans Gahn
ihre
goldene Hochzeit

Die Stadt Eppelheim beglückwünscht zu 50 Jahren Ehe. Genießen Sie weiterhin den gemeinsamen Ruhestand und feiern Sie dieses besondere Ehejubiläum.

Patricia Rebmann
Bürgermeisterin

Am 19. August 2021 feiern
Brigitte & Gerhard Kensy
ihre
diamantene Hochzeit

Die Stadt Eppelheim beglückwünscht zu 60 Jahren Ehe. Genießen Sie weiterhin den gemeinsamen Ruhestand und feiern Sie dieses besondere Ehejubiläum.

Patricia Rebmann
Bürgermeisterin

Wochenmarkt am Mittwoch

Nutzen Sie gerne die Gelegenheit, auf dem Wochenmarkt und in unseren örtlichen Geschäften frische Lebensmittel einzukaufen. Der Wochenmarkt findet auf dem Schulhof der Theodor-Heuss-Schule statt.

Öffnungszeiten von 15:00 bis 18:30 Uhr

Halten Sie bei allen Aktivitäten zur eigenen Sicherheit den Mindestabstand von 1,5 Metern ein. Das Tragen einer medizinischen Maske auf unserem Wochenmarkt ist Pflicht.

DA HABEN WIR DEN SALAT UND VIELES MEHR...

EPPELHEIMER WOCHENMARKT JEDEN MITTWOCH 15.00 - 18:30 UHR SCHULHOF THEODOR-HEUSS-SCHULE

EPPELHEIM **i** **1250 JAHRE EPPELHEIM SEIT 770** **1250 JAHRE**

www.eppelheim.de
eppelheimnachrichten@eppelheim.de

Eppelheimer Nachrichten

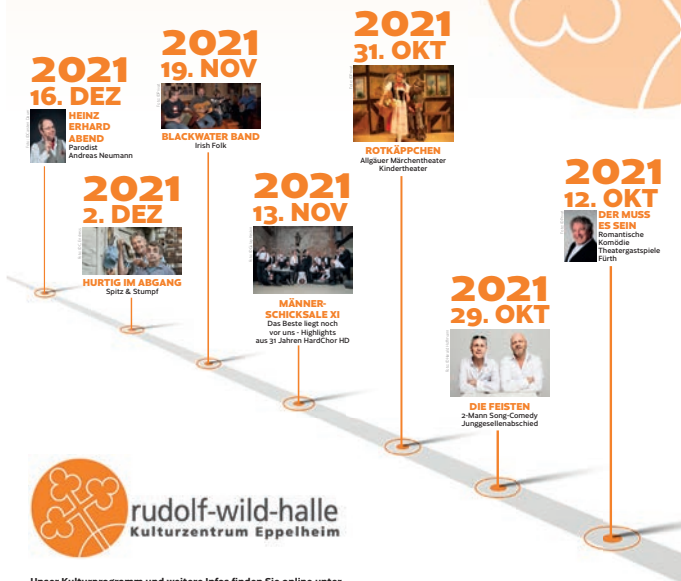
Sie können die Eppelheimer Nachrichten jederzeit auch als E-Paper online lesen unter www.eppelheim.de und www.lokalmatador.de

Veranstaltungen in der Rudolf-Wild-Halle

WIR PLANEN UNSER KULTURPROGRAMM

Erste Hälfte der Spielzeit 2021/2022

Wir freuen uns darauf, endlich wieder für Sie öffnen und Sie begrüßen zu dürfen.



Unser Kulturprogramm und weitere Infos finden Sie online unter

www.rudolf-wild-halle.de

Der Vorverkauf für die Veranstaltungen in der Rudolf-Wild-Halle beginnt jeweils zwei Wochen vor dem angegebenen Veranstaltungstermin.

Stadtbibliothek

Sommerferien-Öffnungszeiten der Stadtbibliothek Eppelheim

Die Stadtbibliothek Eppelheim hat in den Sommerferien 2021 geänderte Öffnungszeiten!

Bitte denken Sie auch daran, dass Sie immer noch eine medizinische Maske tragen müssen und sich im Eingangsbereich die Hände desinfizieren.

Kommen Sie dann als Erstes zur Theke und registrieren Sie sich (per App oder über unsere handschriftliche Liste) – und schon kann die Ausleihe losgehen.

In den Sommerferien hat die Bibliothek ab Mo., 02.08. bis einschl. Fr., 10.09. wie folgt geöffnet:

- jeweils Mo - Fr: 10 – 15 Uhr

- in der 3. Woche im August (Mo., 16.08. – Fr., 20.08.2021) macht die Bibliothek Sommerferien und bleibt über die ganze Woche geschlossen!

- außerdem bleibt die Bibliothek auch an allen August-Samstagen und den ersten beiden September-Samstagen geschlossen.

Sonstige aktuellen News und Entwicklungen rund um Ihre Bibliothek erfahren Sie über die Homepage der Stadtbibliothek Eppelheim unter <https://www.eppelheim.de/webopac>.

Der „eCircle“ steht wieder in der Stadtbibliothek Eppelheim!

Vom 23. August bis Ende September steht in der Stadtbibliothek Eppelheim wieder das interaktive Präsentationssystem „eCircle“ des Vereins der Metropol-Card-Bibliotheken (Eppelheim ist Mitglied). An diesem interaktiven Rechner werden die elektronischen Medien (eMedien) neben den klassischen Medien in der Bibliothek anschaulich präsentiert und können im 3D-Coverflow per Touchscreen recherchiert werden.



Foto: E.Klett



Verschenken – verloren – gefunden – suchen

Sofa zu verschenken:

2.40 cm breit, 1.15 cm tief und 80 cm hoch. Bezug abnehm - und waschbar mit Gebrauchsspuren (die sich ausbessern lassen), inkl. 2 große Rückenpolster, 2 Sitzkissen und 3 kleinere mittelgroße Kissen (alle Bezüge aus hellem Baumwolle-Leinen Gemisch, die in der Waschmaschine gewaschen werden können). Abholung in Eppelheim. Tel. 01743224457 oder 769135



Senioren

Akademie für Ältere

Veranstaltungen vom 16.08.2021 bis 20.08.2021

Montag, 16. August

10:20 D1609 Modul 3: "Nimm mich mit, Kapitän:in, auf die Reise!" > Vortrag, Peter Leonhardt, Zoom-02

Anmeldung unter Tel.-Nr.: 06221/975032 erforderlich!

10:40 5257 Schnupperkurs Smartphone und Tablet (Geräte werden gestellt), Ursula Bessner, > 115 1.OG

Anmeldung unter Tel.-Nr.: 06221/975032 erforderlich!A

15:00 D4924 Online- Vortrag Reiseimpressionen Schweiz, Bernina- und Glacier Express > Vortrag Gerrit Hübscher, Zoom-01

Anmeldung unter Tel.-Nr.: 06221/975041 erforderlich!

Dienstag, 17. August

10:00 1440-2 Zoom-Treff: neue Wandergruppe > Diskussionskreis, Ursula Heselberger, Zoom-03

Anmeldung unter Tel.-Nr.: 06221/975041 erforderlich!

14:00 4124 Altstadtführungen Heidelberg Teil 1 >Kultur-
fahrt, Dieter Berberich

Anmeldung unter Tel.-Nr.: 06221/975041 erforderlich!**Mittwoch, 18. August**

11:00 4225 Exotik zieht an - Textilmuseum Ziegelhausen
> Kunst- & Ausstellungsfahrt, Josefine Mömken

Anmeldung unter Tel.-Nr.: 06221/975041 erforderlich!

12:00 4125 Mannheim: Grosse Hafenrundfahrt (aktuell
belegt-Zusatztermin 1.9. 212-4133) > Kulturfahrt
Erwin Spannfellner, Treffpunkt: Hauptbahnhof HD
Bahnhofshalle/vor DB-Reisecentrum

Anmeldung unter Tel.-Nr.: 06221/975041 erforderlich!**Freitag, 20. August**

11:00 4127 Frauenportraits in Speyer - Stadtrundgang >
Kulturfahrt, Ingrid Becker

Anmeldung unter Tel.-Nr.: 06221/975041 erforderlich!

13:30 2100 Syrer und Araber am Rhein - Migration aus
archäologischer Sicht > Vortrag
Dr. phil. Michael Klein, > E06 EG

Anmeldung unter Tel.-Nr.: 06221/975032 erforderlich!**Kirchliche Nachrichten****Evangelische Kirche**

Hauptstraße 56, Tel. 06221-760027

Mail: eppelheim@kbz.ekiba.de, www.ekieppelheim.de

Aktuelle Entwicklungen entnehmen Sie bitte unserer Homepage
www.ekieppelheim.de .

Gottesdienste:

Sonntag, 15.08. 10.00 Uhr Gottesdienst
(Dr. Adelheid v. Hauff, Prädikantin)

Samstag, 21.08. 12.00 Uhr Kirchliche Trauung
Samantha, geb. Smith und Adrian Schmitt

Sonntag, 22.08. 10.00 Uhr Gottesdienst
(Cristina Blázquez, Pfrin)
11.00 Uhr Abendmahlsfeier
(Sie erhalten Brot und Wein an ihrem Sitz-
platz, der Wein wird dabei in Einzelkelchen
gereicht)

Die Pauluskirche ist in der Regel täglich von 8.00 – 18.00 Uhr für
Sie geöffnet. Kommen Sie gerne herein!

Das Pfarramt ist erreichbar:

Mo., Di., Fr. von 10 -12Uhr

Di + Do 16 -18Uhr

Wochenspruch zum 11. Sonntag nach Trinitatis:

Gott widersteht den Hochmütigen, aber den Demütigen gibt er
Gnade. (1. Petrus 5,5b)

Katholische Kirche**Gottesdiensttermine:**

Sa. 14.08. 08.00 Laudes (Josephskirche)
18.00 Eucharistiefeier (Christkönigkirche)

Di. 17.08. 08.30 Eucharistiefeier (Christkönigkirche)
18.00 Rosenkranzgebet (Christkönigkirche)

So. 22.08. 09.30 Eucharistiefeier (Christkönigkirche)

Weitere Gottesdienste der Stadtkirche finden Sie im aktuellen
Pfarrbrief, der in der Kirche ausliegt, oder auf der Homepage
www.stadtkirche-heidelberg.de

Neuapostolische Kirche**Kirchliche Nachrichten**

Neuapostolische Kirche
Süddeutschland K.d.ö.R.
Bezirk Heidelberg
Eppelheim / HD-Wieblingen



Präsenzgottesdienste finden jetzt wieder zur üblichen Zeit statt und werden
unter Einhaltung von Hygienevorschriften durchgeführt. Den Anweisungen
der Diensthabenden ist unbedingt Folge zu leisten. Der eigene Mund-Nasen-
Schutz ist bitte mitzubringen und dauerhaft in der Kirche zu tragen. Einlass
jeweils 20 Minuten vor Gottesdienstbeginn Telefonübertragung Einwahl
0711-20949079 – nach Aufforderung die Raumnummer 95585# eingeben -
danach bei Aufforderung die Teilnehmer PIN 77777#
livestream <http://rebrand.ly/nakwieblingen>

Do. 12.08. 20.00 Uhr Gottesdienst in HD-Wieblingen, Sandwingert 103

So. 15.08. 20.00 Uhr Gottesdienst in HD-Wieblingen, Sandwingert 103
durch Bezirksältesten Gerd Merkel
mit Heiliger Wassertaufe

Do. 19.08. 20.00 Uhr Gottesdienst in HD-Wieblingen, Sandwingert 103

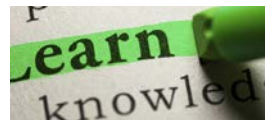
So. 22.08. 20.00 Uhr Gottesdienst in HD-Wieblingen, Sandwingert 103

Do. 26.08. 20.00 Uhr Gottesdienst in HD-Wieblingen, Sandwingert 103

So. 29.08. 20.00 Uhr Gottesdienst in HD-Wieblingen, Sandwingert 103

Jehovas Zeugen

Aufgrund der Situation in Verbindung mit dem Corona Virus und
den Empfehlungen der zuständigen Behörden,
finden die drei Heidelberger Versammlungen der Zeugen Jeho-
vas per Internet zu Hause statt.

**Schulen, Kinderbetreuung
und Erwachsenenbildung****Friedrich-Ebert-Gemeinschaftsschule****„Zeit, weiterzusegeln“****Zeugnisfeier der Viertklässler an der Friedrich-Ebert-Ge-
meinschaftsschule**

Mitreibende Rhythmen, treffende Worte und auch ein paar kleine
Abschiedstränen gab es bei der großen Zeugnisfeier der vierten
Grundschulklassen im Capri-Sonne-Sportcenter in der vorletzten
Schulwoche. Wochenlang haben die drei vierten Klassen mit ihren
Klassenlehrerinnen Seda Güler (4a), Julia Werry (4b) und Judith
Marquardt (4c) sowie weiteren Lehrer*innen geprobt. Und trotz
notwendiger coronabedingter Einschränkungen wurde die ge-
meinsame Zeugnisfeier ein rundum stimmungsvoller Abschluss
der Grundschulzeit an der Friedrich-Ebert-Gemeinschaftsschule.
Laut und rhythmisch startete die 4a mit ihren Drumsticks, die
die ganze Halle zum Mitwippen und Mitklatschen brachten.
Den bekannten Wellerman-Song performte mitreißend die 4b
mit knallenden Becherrhythmen. Die Klasse 4c brachte alle mit
einem Sommerrhythmical und dem „Blues Boomer“ in Sommer-
stimmung: Die Kinder musizierten mit Boomwhackern und Orff-
Instrumenten zu diesem Spiel-mit-Stück.

Rektorin Verena Wittmer bedankte sich in ihrer Begrüßung bei
den Kolleg*innen für ihre hervorragende Bildungs- und Erzie-
hungsarbeit, gerade angesichts der schwierigen Coronalage.
Auch den Eltern dankte sie für ihr großartiges Engagement und
ihre wertvolle Unterstützung ihrer Kinder. Konrektorin Frau Law-
renz weckte in ihrer Rede Erinnerungen an die Einschulung vor
vier Jahren, bezog die Kinder in ihre Rede ein und erklärte, was
es bedeutet, mit einem lachenden und einem weinenden Auge
zu gehen: „Sicher seid ihr ein bisschen traurig, dass eure Grund-
schulzeit nun vorbei ist. Aber es warten neue Abenteuer auf Euch!

Vergesst uns nicht!“

Dann wurde es spannend: Alle Schüler*innen bekamen von Frau Lawrenz und der jeweiligen Klassenlehrerin ihr Grundschulzeugnis überreicht. Einige Schüler*innen erhielten zusätzlich noch einen Preis für herausragende Leistungen oder ihr besonderes soziales Verhalten: Aris Ibrahim und Chaylin Böhm (4a), Mico Löwinger und Alessandra Dinaro (4b) sowie Ariela Valencia Schumacher und Maxima Guckland (4c).

Die gemeinsame Buchstabenverabschiedung wurde dann noch einmal ein Angriff auf die Tränendrüsen: Die Klassen beendeten die Feier mit einem gemeinsamen Abschiedsgruß mit einzelnen Buchstaben. „Danke für die tolle Grundschulzeit! Und Tschüß!“ stand am Ende in großen Lettern. Besser kann man das gar nicht sagen.

Kath. Kindergarten St. Elisabeth

Schulanfängerabschiedsfeste des katholischen Kindergartens „St. Elisabeth“

Aufgrund der Coronasituation konnten wir dieses Jahr das Schulanfängerabschiedsfest nicht gemeinsam mit allen Vorschulkindern verbringen, aber jede Gruppe durfte separat feiern.

So wie auch in den vergangenen Jahren starteten wir das Fest mit einer Rallye durch Eppelheim.



Es mussten 10 Fragen beantwortet werden wie z. B. Zähle die Bäume auf dem Parkplatz vor dem Kindergarten. oder wie sind die Öffnungszeiten der Bücherei?

An den zwei Spielstationen mussten verschiedene Aufgaben bewältigt werden, Bewegungen nachgemacht werden, die man gewürfelt hatte oder Wettrennen zwischen Kindern und Eltern durchgeführt werden.

Nachdem die Aufgaben gelöst waren, haben sich alle wieder im Hof des Kindergartens getroffen und zusammen gegessen.

Es gab Würstchen mit Brot oder HotDogs und die Eltern brachten Salate und Kuchen mit, sodass ein leckeres Buffet zustande kam. In gemütlicher Runde saßen die Eltern zusammen und ließen die letzten Jahre des Kindergartenalltags Revue passieren.

Nachdem alle gestärkt waren, bekamen die Kinder ihre Urkunden überreicht, die selbstgebastelte Schultüte und als Abschiedsgeschenk des Kindergartens eine Tasse mit dem Gruppenfoto der Vorschüler.

Mit einem Abschiedslied und einem lachenden und weinenden Auge ließen wir den schönen und aufregenden Tag ausklingen.

Foto: Sabine Kurz.

Ev. Kindertagesstätte Fröbel

Aus dem Krippenalltag:

Endlich ist der Sommer da. Nachdem das Frühjahr relativ kühl und nass war, erfreuen wir uns jetzt über warme bis heiße Temperaturen.

Bei dieser Hitze können es die Kinder kaum abwarten in den Gärten zu kommen. Was gibt es schöneres, als mit Wasser zu spielen?

Manche Kinder planschen im Planschbecken oder angeln Enten. Andere wiederum experimentieren am Wassertisch, füllen Becher und Kannen mit Wasser, schütten dieses wieder aus oder füllen es um. Manchmal macht es auch Spaß andere Kinder oder Erzieher*innen nass zu spritzen.

An einem anderen Tag bauen die Kinder zusammen mit der Erzieher*in eine Wasserbahn auf. Darin können kleine Boote fahren.

Natürlich darf bei dem ganzen Wasser das Matschen im Sandkasten nicht zu kurz kommen. Je schlammiger, desto mehr Spass. Hoffentlich gibt es in diesem Sommer noch oft die Gelegenheit den Wasserspass zu erleben.

Sandra Waßner aus der Wichtelgruppe



Foto: Kita Fröbel

Villa Kunterbunt

Die Überraschung wartet am Gartenzaun

Freitagmorgen 10 Uhr in der Villa Kunterbunt.

Alle Kinder, ob aus der Krippe oder dem Kindergarten, warten gespannt im Außengelände.

Dann ist es endlich soweit. Ein weißer Transporter hält am Gartentor und bittet um Einlass.

Ja, da ist er tatsächlich, Giovanni, der Eismann.

Jedes Kind hat im Vorfeld seinen Eiswunsch abgegeben, ob Schoko, Vanille, Engelblau oder Regenbogen ...sie können es kaum erwarten, den Becher in den Händen zu halten.

Wie in den vergangenen Jahren bedanken wir uns recht herzlich bei unserem Elternbeirat, der uns diesen „Genuss“ finanziert hat.



Foto: Villa Kunterbunt



Parteien

Die folgend abgedruckten Inhalte stellen ausschließlich Meinungen bzw. Sichtweisen der jeweiligen Partei dar. Die Stadt Eppelheim steuert auf diesen Seiten keine Inhalte bei.

Bündnis 90/DIE Grünen | www.gruene-eppelheim.de

Grün in der Stadt

Stadtspaziergang mit Franziska Brantner, MdB

So, 12. September, 13.00-14.30 Uhr. Treffpunkt Wasserturm.

Bereit, weil Ihr es seid.

CDU | www.cdu-eppelheim.de

Besuch Alexander Föhr im Haus Edelberg Senioren-Zentrum Eppelheim, 28.07.2021



Am Mittwoch, den 28.07.2021, absolvierte Bundestagskandidat Alexander Föhr im Haus Edelberg Senioren-Zentrum Eppelheim ein „Pflege-Praktikum“. Gemeinsam mit Dr. Robert Kordic, COO der ORPEA Deutschland, schlüpfte er an diesem Tag in den Kasack der Einrichtung, um vor Ort einen Eindruck vom Pflegealltag zu gewinnen. Ein Rundgang durch die Einrichtung, Unterstützung der Bewohner beim Frühstück und Hilfe bei der Grundpflege waren die ersten Tagesordnungspunkte. Sportlich wurde es bei der Sturzprävention im Gym-

nastikraum, bevor es zum Wellnessangebot für die Bewohner inklusive Handmassage und Pediküre ging. Anschließend stand Waffelbacken auf dem Programm. Im Anschluss daran begleiteten die beiden „Praktikanten“ eine Pflegefachkraft bei der Medi-

kamentenausgabe. Alexander Föhr: „Dieser abwechslungsreiche, aber auch anstrengende Tag war eine wertvolle Erfahrung. Das Pensum und zugleich der empathische Umgang der Mitarbeiter mit den Bewohnern haben mich sehr beeindruckt. Dazu kommt das Eingehen auf die persönlichen Bedürfnisse der Bewohner. Das umfangreiche Programm, das in der Einrichtung angeboten wird, hat mich überrascht, hier ist für jeden etwas dabei. Mein Respekt an die Pflegekräfte für ihren Einsatz und ihre tolle Arbeit!“

Auf dem Foto: Alexander Föhr hilft bei der Waffelteigzubereitung

Foto: Haus Edelberg

Wahlauf Ruf der CDU Eppelheim

Gemäß eines Gemeinderatsbeschlusses ist die letzte Veröffentlichung vor der Bundestagswahl am 26.09.2021.

Für den Wahlkreis Heidelberg Weinheim geht es darum, ob Alexander Föhr von hier und für hier mit der Mehrheit der Erststimmen unseren Wahlkreis in Berlin vertritt.

Während die Kandidatin der Grünen auf Platz eins der Landesliste sicher im Bundestag sitzen wird, gilt für Alexander Föhr: entweder mit der Erststimme in den Bundestag oder gar nicht.

Alexander Föhr kommt aus der Kommunalpolitik und hat in den vergangenen Jahren in Organisationen, Vereinen, in der Kirche und der Wirtschaft zusammen mit vielen Menschen gewirkt, Erfahrungen gesammelt und sich für das Allgemeinwohl engagiert. Wir haben Alexander Föhr als bodenständigen Menschen kennengelernt, der sich für unsere Region einsetzen will. Wir empfehlen für die Bundestagswahl am Sonntag, 26.09.2021, die Erststimme für Alexander Föhr und die Zweitstimme für die CDU. Machen Sie sich ein Bild von unserem Bundestagskandidaten an einem der **Infostände der CDU** auf dem Wochenmarkt **am 08.09.2021, 15.09.2021 und am 22.09.2021.**

SPD | www.spd-eppelheim.de

Hier zählen Spaß und Miteinander mehr als Punkte und Sieg Minigolfturnier zur Förderung von Inklusion / SPD und Awo verbuchten neuen Teilnehmerrekord

„Hier sieht man jedes Jahr sehr vorbildlich, wie schön sich eine inklusive Gesellschaft anfühlt.“ Mit diesem Satz brachte SPD-Landtagsabgeordneter Daniel Born das Kernanliegen des Elfi-Thompson-Minigolfturnieres auf den Punkt. Am Samstagvormittag hieß es wieder auf der schönen Gartengolfanlage von Vincenzo Ruta „Gemeinsam Golfschläger schwingen - Inklusion findet Platz“. SPD und Awo Eppelheim organisieren seit 2012 das Inklusionsturnier, das nach der viel zu früh verstorbenen Awo-Vorsitzenden Elfi Thompson benannt wurde. „Gerade nach der langen Zeit der Corona-Pandemie und Isolation ist es jetzt wichtig, den Inklusionsgedanken wieder in den Fokus zu rücken, die Gesellschaft dafür zu sensibilisieren und Menschen mit Behinderung vollumfängliche Teilhabe am gesellschaftlichen Leben und Kontakte zu ermöglichen“, betonte SPD-Kreis- und Gemeinderätin Renate Schmidt in ihrer Funktion als Awo-Vorsitzende. „Durch Inklusion wird aus dem Nebeneinander ein Miteinander“, fügte SPD-Ortsvereinsvorsitzender Jürgen Geschwill an.

Der Andrang war enorm. „Wir konnten mit über 50 Teilnehmern das dritte Jahr in Folge einen Teilnehmerrekord vermelden“, freute sich der SPD-Vorsitzende. Mit von der Partie waren auch die beiden SPD-Bundestagskandidatinnen der Wahlkreise Heidelberg und Schwetzingen, Elisabeth Krämer und Neza Yildirim. Beide fanden es wichtig, dass in Alltag, Beruf und Freizeit Inklusion gelebt, Gemeinschaft gefördert und Berührungspunkte abgebaut werden. „Ich finde dieses Turnier und das Miteinander klasse. Es macht richtig Freude zu sehen, mit wie viel Spaß Menschen mit und ohne Behinderung hier gemeinsam bei der Sache sind“, meinte Teilnehmerin Hiltrun Pisch-Papendick. Wer die 18 Minigolfbahnen absolviert hatte, bekam eine Goldmedaille überreicht. „Bei unserem Turnier zählen nicht die Punkte, sondern das Miteinander“, wurde hervorgehoben. Unter allen Teilnehmern wurden unabhängig vom Spielergebnis Preise verlost. Sie wurden von Renate Schmidt, Marcel Guckland und Jürgen Geschwill gespendet und werden den Gewinnern zugesendet. Elisabeth Krämer und Daniel Born zogen unter der Aufsicht von Renate

Schmidt und Jürgen Geschwill die Gewinner. Über Gutscheine von Eppelheimer Geschäften und Lokalen dürfen sich Joachim Brauch, Ralf Mazur, Keaton Fernandes, Matthias Kreuzer, Konstantin Gavras, Christa Zieher und Maria Weckauf freuen. Die Eintrittsgelder der Turnierteilnehmer wurden von Gartengolf-Betreiber Vincenzo Ruta gespendet. Zusammen mit weiteren Spenden, die an diesem Tag eingingen, wird die soziale Arbeit der Awo Eppelheim unterstützt.



Foto: S.Geschwill



Vereine und Verbände

ASV Judo/Karate

Hatice und Eyyüb Erdogan von ASV-Eppelheim legten erfolgreich ihre Judo Prüfung zum Weiß-Gelben Gürtel ab!



Hatice und Eyyüb Erdogan von der Judo-Abteilung des ASV-Eppelheim legten erfolgreich ihre Judoprüfung zum Weiß-Gelben Gürtel unter den Augen des Prüfers Eyüp Soylu ab.

Hatice und Eyyüb Erdogan hatten sich unter der Leitung ihres Judotrainers in den letzten Monaten intensiv auf diese Judo-Gürtelprüfung vorbereitet und konnten in allen Teilbereichen am Ende der Gürtelprüfung überzeugen.

Hatice und Eyyüb Erdogan mussten Techniken aus den Teilbereichen Fall-, Stand- und Bodentechniken dem Prüfer vorführen. Der Prüfer war mit den erbrachten Leistungen von Hatice und Eyyüb Erdogan sehr zufrieden. Die Abteilungsleitung der Judo-Abteilung, Sven Lebküchner und Eyüp Soylu gratulieren Hatice und Eyyüb Erdogan recht herzlich zur ihrer bestandenen Weiß-Gelben Judoprüfung.

Das Judotraining des ASV-Eppelheim findet in Eppelheim im Capri-Sonnen-Sport-Center im Gymnastikraum statt.

Weitere Infos zur Judo-Abteilung des ASV-Eppelheim, sind zu erfragen bei Sven Lebküchner, Telefon 0176 9812 9377, E-Mail Adresse : asv-judo-info@gmx.de oder auf der Homepage : www.asv-eppelheim.de

Foto: Eyüp Soylu

ASV/DJK Fußball

Landesliga Rhein-Neckar startet am Sonntag, 15. August 2021

Sonntag, 15.08.2021	15 Uhr	ASV/DJK Eppelheim – VFL Neckarau
Mittwoch, 18.08.2021	19 Uhr	FV Brühl - ASV/DJK Eppelheim
Sonntag, 22.08.2021	15 Uhr	ASV/DJK Eppelheim – FK Srbija Mannheim
Samstag, 28.08.2021	16 Uhr	FC Bammental - ASV/DJK Eppelheim
Sonntag, 05.09.2021	15 Uhr	ASV/DJK Eppelheim – FT Kirchheim
Sonntag, 12.09.2021	15 Uhr	DJK/FC Ziegelh./Peterstal – ASV/DJK Eppelheim
Sonntag, 19.09.2021	15 Uhr	ASV/DJK Eppelheim – SG Horrenberg
Sonntag, 26.09.2021	15 Uhr	SpVgg Ketsch – ASV/DJK Eppelheim
Samstag, 02.10.2021	16 Uhr	ASV/DJK Eppelheim – ASC Neuenheim
Samstag, 09.10.2021	16 Uhr	TSV Kürnbach – ASV/DJK Eppelheim
Sonntag, 17.10.2021	15 Uhr	ASV/DJK Eppelheim – VFB St. Leon
Sonntag, 24.10.2021	15 Uhr	Türkspor Mannheim – ASV/DJK Eppelheim

DJK Eppelheim

Mitgliederversammlung

Liebe Mitglieder, wir laden zur diesjährigen ordentlichen Mitgliederversammlung am **Montag, den 13.09.2021, 18:30 Uhr**, ein. Die Mitgliederversammlung wird stattfinden in der „Blechhütte“ auf dem Sportplatzgelände zwischen dem Vereinsheim und der Judo-Halle.

Tagesordnung:

1. Eröffnung der Versammlung und Begrüßung der Teilnehmer
2. Geistliches Wort
3. Feststellung der ordnungsgemäßen Einberufung und der Beschlussfähigkeit der Mitgliederversammlung
4. Genehmigung der Tagesordnung
5. Verlesung und Beschluss über das Protokoll der letzten Mitgliederversammlung
6. Bericht der Vorsitzenden des Vorstandsgremiums
7. Bericht des Kassenwarts
8. Bericht der Kassenprüfer
9. Berichte der Abteilungsleiter/innen
 - 9.1 Jugend
 - 9.2 Fußball
 - 9.3 Basketball
 - 9.4 Jazz-Gymnastik, Jazz-Tanz, Step-Aerobic
 - 9.5 Nordic-Walking
 - 9.6 Judo
 - 9.7 Line Dance
 - 9.8 Kegeln
10. Aussprache über die Berichte
11. Entlastung des Vorstandes
12. Wahlen zum Vorstand und der Beisitzer
13. Neuwahl der Kassenprüfer

14. Diskussion und Beschlussfassung über die Neufassung der Vereinssatzung

15. Anträge und allgemeine Diskussion

16. Verschiedenes

Anträge für die Mitgliederversammlung sind bis spätestens Donnerstag, 09.09.2021, bei der Vorstandsprecherin, Frau Karin Mollet, Schubertstr. 8b, 69214 Eppelheim, schriftlich einzureichen. Da Vorstandswahlen anstehen und die neue Vereinssatzung beschlossen werden soll, wird um zahlreiches Erscheinen gebeten. Karin Mollet, Christa Zieher, Gabi Hohl, Michael Rothmund

Eppelheimer Tennisclub

Ferienprogramm

Als drei Tage vor unserem Programmpunkt die Nachricht eintraf, dass 119 Kinder für Tennis angemeldet sind, haben wir nochmal alle Kanäle bemüht, um die Zahl der Helfer zu erhöhen. Innerhalb von wenigen Stunden war klar, mit insgesamt 24 Helfern können wir die Teilnehmerzahl von 40 auf 60 erhöhen.

Mehr wäre nicht mehr gegangen, da auch aufgrund des Hygienekonzepts und daraus resultierenden kleinen Gruppen, die maximale Kapazität auf 12 Tennisplätzen erreicht war.

Bei bestem Tenniswetter ging es nach erfolgter Anmeldung, Erhalt eines Namensschilds und Tennisschlägers zu den zugewiesenen Tennisplätzen, auf denen bereits die Trainer warteten. In Gruppen von maximal fünf Kindern vermittelten die Trainer die ersten Grundschnitte, welche dann recht schnell bei dem ein oder anderen Spiel angewendet wurden.

Die freudigen Gesichter der Kinder während den Tenniseinheiten und nach Abschluss des Programms waren für die zahlreichen Helfer ein ganz besonderer Lohn. Gerade nach den vielen Entbehrungen, welche die Kinder in den letzten eineinhalb Jahren erleiden mussten, ist es schön, wenn man etwas zu einer wiederkehrenden "Normalität" beitragen kann. An dieser Stelle möchten wir den Helfern ebenfalls recht herzlich danken.

Dass der Tennistag einen positiven Eindruck bei den Kindern hinterlassen hat, zeigen auch die zahlreichen Anfragen an den darauffolgenden Tagen nach unseren Tenniskursen.

Falls Ihre Kinder oder Sie selbst Interesse am Tennis haben, schreiben Sie einfach eine kurze Mail an Stefan Bitenc unter bitenc@etc-eppelheim.de

Foto: David Olszowski



Mitgliederversammlung

Auch dieses Jahr mussten wir die Mitgliederversammlung vom sonst üblichen Termin im März coronabedingt nach hinten verschieben. Um alle erforderlichen Hygienemaßnahmen zu erfüllen, haben wir sicherheitshalber auch den Versammlungsort wieder in das Foyer der Rudolf-Wild-Halle verlegt.

Nachdem der 1. Vorsitzende als auch die Ressortverantwortlichen ihre Jahresberichte vorgetragen hatten, ging es um einen zukunftsweisenden Antrag des Vorstandes.

Zunächst wurden die beantragten Maßnahmen bezüglich der Sanierung der Tennisplätze 1-6, dem Neubau einer Ballwand und dem Bau zweier Kleinfeld Kindertennisplätze sowie deren Finanzierung im Detail erläutert. Nach einer kurzen Frage- und Antwortrunde wurde dann über den vorgelegten Antrag abgestimmt. Die Versammlung gab ihr einstimmiges Votum für die drei beantragten Projekte, womit diese im Herbst umgesetzt werden können.

Nach dem Bericht der Kassenprüfer wurde der gesamte Vorstand entlastet.

Anschließend wurde der Vorstand neu gewählt. Alle bisherigen Vorstandsmitglieder wurden einstimmig wiedergewählt. Erfreulicherweise konnte mit Charlotte Braun das Amt der Referentin für Jugend neu besetzt werden. In ihren Ämtern wiedergewählt wurden Petra Wiegmann (Schatzmeisterin), Alina Zito (Presse und Öffentlichkeitsarbeit), Stefan Bitenc (1. Vorsitzender), Frank Müller (2. Vorsitzender), Stefan Bowe (Sportwart) und Heinz Bowe (Beisitzer). Jana Mader wechselte vom Amt der Beisitzerin in das Amt für Breitensport und Veranstaltungen.

Auch die zwei Kassenprüfer Uli Staedt und Kai Roßner wurden einstimmig wiedergewählt.

Nach gut anderthalb Stunden konnte der 1. Vorsitzende eine harmonische und wegweisende Mitgliederversammlung schließen.

Schützenvereinigung

Rundenwettkämpfe und Vereinsmeisterschaft Selbstladegewehr

Bereits im September 2020 starteten die Rundenwettkämpfe des Sportschützenkreises 5 Heidelberg in der Disziplin "Selbstladegewehr Großkaliber mit Zielfernrohr" nach der Liste B des Badischen Sportschützenverbandes. Leider konnten aber aufgrund der Corona-Pandemie im vergangenen Jahr nur drei von vier Wettkämpfen ausgetragen werden. Nach der Wiederöffnung der Schießstände wurde nun der fehlende vierte Termin nachgeholt. Die Wahl des Austragungsortes fiel erneut auf die Schützenvereinigung 1912/13 Eppelheim e. V., da diese vier wetterunabhängige 100 m Stände besitzt, sodass eine zügige Austragung des Wettbewerbs möglich war.

Bei der Disziplin Selbstladegewehr GK mit Zielfernrohr fordert das Reglement von den Teilnehmern neben Präzision auch höchste Konzentration kombiniert mit guter Atemtechnik, denn für 5 Schüsse pro Serie stehen nur 10 Sekunden zur Verfügung. Ein Wettkampf besteht aus vier Serien. Geschossen wird auf eine Entfernung von 100 m. Die Runde bestand aus vier Wettkämpfen, wobei die drei besten Ergebnisse das Gesamtergebnis eines Schützen ergaben (der schlechteste oder ein fehlender Wettkampf wurde gestrichen).

Wie bereits 2019, konnte **Elke Sommer** von der SVgg Eppelheim die Runde für sich entscheiden: mit 556 von möglichen 600 Ringen sicherte sie sich **den ersten Platz**. Den **2. Platz** belegte **Holger Heiler** mit 498 Ringen und **Jürgen Sauer** durfte sich mit 481 Ringen über den **3. Platz** freuen (ebenfalls beide SVgg Eppelheim).



(v. l.): Mathias Zäpfel, OSM Axel Richter, Elke Sommer, Elisabetta Venezia, Jürgen Sauer, Alexander Kinderknecht, Jürgen Hess, Sebastian Haug
Foto: E.Somme

Hier die Platzierungen der Schützen der SVgg Eppelheim im Überblick:

1. Elke Sommer (556 Ringe), 2. Holger Heiler (498), 3. Jürgen Sauer (481), 4. Margarita Jakab (477), 5. Ferenc Jakab (414), 6. Sebastian Haug (384), 7. Jochen Kaufmann (374), 10. Mathias Zäpfel (274) Thomas Kullmann und Thomas Kreichgauer hatten leider weniger als die benötigten drei Wettkämpfe bestritten und kamen damit nicht in die Wertung.

Damit auch Schützen starten konnten, welche die ersten Wettkämpfe nicht mitgeschossen hatten, wurde der Finalkampf auch als **offene Vereinsmeisterschaft** der SVgg Eppelheim gewertet.

Hier ergaben sich folgende Platzierungen:

1. Elke Sommer (187 Ringe), 2. Eli Venezia (161), 3. Jürgen Sauer (145), 4. Sebastian Haug (137), 5. Helmut Höll 87, KKS Plankstadt), 6. Jürgen Hess (85, SG Nussloch), 7. Mathias Zäpfel (73), 8. Alexander Kinderknecht (71), 9. Daniel Tosch (20, SV Schönau).

Wir bedanken uns bei den Schützen für die Teilnahme und gratulieren Ihnen zu diesen hervorragenden Ergebnissen.

SG Poseidon

Zum Ferienbeginn ein Eis für alle Eppelheimer Kinder

Ein denkwürdiges Schuljahr ging zu Ende, mit Online- und Hybridunterricht und ein wenig "normaler" Unterricht.

Ebenso denkwürdig war die vergangene Schwimmsaison: keine Wettkämpfe, erst Schließung des Hallenbads und dann ein Trainingsbeginn mit Hygienekonzept.

Um den Ferienbeginn etwas zu versüßen, spendierte die SG Poseidon allen Eppelheimern Kindern eine Kugel Eis. Giovanni Eiswagen drehte am letzten Freitag seine übliche Runde durch Eppelheim und verteilte insgesamt 450 Kugeln Eis. Bürgermeisterin Frau Rebmann unterstützte die Aktion und gab am Rathaus das Startsignal.

Die SG Poseidon wünscht allen schöne Sommerferien, bleibt gesund und kommt alle wieder gut aus dem Urlaub zurück. Das Trainerteam freut sich auf den Saisonstart 2021/22 mit allen Poseidon-Schwimmern.



Foto: Privat



Informationen, Kulturelles

Landratsamt Rhein-Neckar-Kreis

Wohin mit Bello, Minka & Co in den Ferien Haustiere müssen auch in der Urlaubszeit gut versorgt sein



Wohin mit dem Haustier, wenn Berge, Meer und Sonne rufen? Sind Hunde und Katzen am Ferienort willkommen? Machen Impfvorschriften Herrchen und Frauchen schon am Flughafen einen Strich durch die Rechnung? Was kann ich tun, wenn Bello, Minka & Co nicht mitreisen dürfen? Diese und weitere Fragen stellen sich Tierhaltern, wenn sie eine Reise planen. Denn zur Urlaubsplanung

gehört es dazu, sich Gedanken über den Verbleib und die Versor-

gung der Haustiere zu machen, weil die Tiere nicht immer mit in den Urlaub können. „Für diesen Fall muss eine Lösung gefunden werden. Denn auch während des Urlaubs trägt man Verantwortung für sein Tier“, so Dr. Dominika Hagel, stellvertretende Leiterin des Veterinäramtes und Verbraucherschutz im Landratsamt Rhein-Neckar-Kreis und erläutert weiter: „Während Hunde Urlaubsreisen überwiegend gut verkräften und ohnehin stark auf ihren Halter fixiert sind, sind Katzen eher an ihre gewohnte Umgebung gebunden.“

Kleinere Haustiere wie Kaninchen, Meerschweinchen oder Vögel sollten eher nicht mit in den Urlaub fahren. Fährt ein Tier im Auto mit in den Urlaub, ist für einen sicheren Platz und ausreichend Futter und Wasser zu sorgen. Auch dürfen Tiere bei hohen Temperaturen nie alleine im Auto zurückgelassen werden, da ein Wärmestau bereits nach kurzer Zeit das Leben des Tieres gefährdet.

Bereits vor Reiseantritt ist zu klären, ob es am Urlaubsort geeignete Unterbringungsmöglichkeiten für das Tier gibt. Zu beachten ist auch, dass es in vielen Ländern Einreisebeschränkungen für Haustiere gibt. Bei Reisen in andere Mitgliedsstaaten der Europäischen Union (EU) oder Drittländer muss ein Hund beispielsweise durch einen Transponder gekennzeichnet sein sowie mindestens eine gültige Tollwutimpfung mit einem entsprechenden Eintrag im EU-Heimtierausweis besitzen. Für bestimmte Drittländer muss die Wirksamkeit der Tollwutimpfung zusätzlich durch den Nachweis eines ausreichenden Antikörpertiters mittels Blutuntersuchung bestätigt werden. Kann ein Haustier nicht mit in die Ferien genommen werden, bietet sich eine Betreuung im Freundes- oder Bekanntenkreis an. Dafür kommen vor allem Personen in Betracht, die das Tier bereits kennen und mit dessen Pflege vertraut sind.

„Zudem sollte man keine Tiere aus dem Ausland mitbringen“, weiß die Tierexpertin. Häufig entstehen hinterher unüberschaubare Folgekosten, weil insbesondere kostengünstig angebotene Welpen unter tierschutzwidrigen Haltungsbedingungen gezüchtet werden, oft fehlernährt, krank oder verhaltensgestört sind. „Auch in Tierheimen in der Region warten viele Tiere auf Vermittlung in gute Hände. Wer wirklich helfen will, sollte sich dort nach einem geeigneten Tier umsehen“, rät die stellvertretende Amtsleiterin.

Sehr kritisch sind auch sogenannte Flugpatenschaften zu sehen. Denn Tiere, die verbotenerweise im privaten Reiseverkehr als eigene Tiere mit der Absicht der späteren Abgabe mitgeführt werden, unterliegen strengerem tierseuchenrechtlichen Einreisebestimmungen. „Die Umgehung der Vorschriften durch Tarnung der Transporte als privater Reiseverkehr ist illegal“, so Dr. Hagel. Würden die Tiere nicht den vorgeschriebenen tiergesundheitsrechtlichen Anforderungen entsprechen, könnten auf die Flugpaten hohe Kosten für den Rücktransport des Tieres in sein Herkunftsland oder die Unterbringung in einer Quarantäneeinrichtung zukommen

Foto: Landratsamt Rhein-Neckar-Kreis

Impressum

Herausgeber: Stadt Eppelheim

Verantwortlich für den amtlichen Teil, alle sonstigen Verlautbarungen und Mitteilungen: Bürgermeisterin Patricia Rebmann o.V.i.A.

Verantwortlich für „Was sonst noch interessiert“ und den Anzeigenteil: Klaus Nussbaum, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot

Druck und Verlag: Nussbaum Medien St. Leon-Rot GmbH & Co. KG, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot, Tel. 06227 873-0 Internet: www.nussbaum-medien.de

Anzeigenberatung: K. Nussbaum Vertriebs GmbH, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot, Tel. 06227 5449-0, Internet: www.knvertrieb.de

Zuständig für die Zustellung:

G.S. Vertriebs GmbH, Josef-Beyerle-Str. 2, 71263 Weil der Stadt, Tel. 07033 6924-0, E-Mail: info@gsvertrieb.de
Bürozeiten: Mo. – Mi., Fr. 8 – 17 Uhr;
Do. 8 – 18 Uhr; Sa. 8 – 12 Uhr
Abonnement: www.nussbaum-lesen.de
Zusteller: www.gsvertrieb.de
Die Kündigung des Abonnements ist zum Halbjahresende mit einer Frist von 6 Wochen möglich.

Bildnachweise:

© Fotos Rubrikenbalken: Thinkstock

Nachhaltigkeit

Papier
Das eingesetzte Papier ist aus deutscher Produktion (Augsburg/Bayern). Es besteht zu ca. 75 % aus Altpapier. Der verwendete Holzschliff wird aus Durchforstungsholz von nachhaltig bewirtschafteten Wäldern gewonnen.

Energie

Wir verwenden zu 100 % zertifizierten Strom aus Wasserkraft und vermeiden damit Umweltauswirkungen – keine CO₂-Emission, kein radioaktiver Abfall.

Mehr Informationen:

www.nussbaum-medien.de